

ישעיהו פרק ט פסוק ו



Marc Chagall, *Le prophète Isaïe*, (1968), Musée Marc Chagall, Nice.

(1) <למרבה> לְמַרְבֵּה הַמְּשֶׁרָה וּלְשָׁלוֹם אֵין קֶץ  
עַל כִּסֵּא דָוִד וְעַל מַמְלַכְתּוֹ לְהִכִּין אֶתָּה וּלְסַעֲדָהּ  
בְּמִשְׁפָּט וּבְצִדְקָה מֵעַתָּה וְעַד עוֹלָם קִנְיַת יְדוּד  
צְבָאוֹת תַּעֲשֶׂה זֹאת:

Isaïe, chapitre IX, verset 6 :

*Son rôle est d'agrandir l'empire, d'assurer une paix sans fin au trône de David et à sa dynastie, qui aura pour base et appui le droit et la justice, dès maintenant et à jamais. Le zèle de l'Eternel fera cela.*

תלמוד בבלי מסכת סנהדרין דף צד עמוד א

למרבה המשרה ולשלום אין קץ וגו' (ישעיהו ט') אמר רבי תנחום, דרש בר קפרא בציפורי: מפני מה כל מ"ם שבאמצע תיבה פתוח, וזה סתום? ביקש הקדוש ברוך הוא לעשות חזקיהו משיח, וסנחריב גוג ומגוג. אמרה מדת הדין לפני הקדוש ברוך הוא: רבונו של עולם! ומה דוד מלך ישראל שאמר כמה שירות ותשבחות לפניך - לא עשיתו משיח, חזקיהו שעשית לו כל הנסים הללו ולא אמר שירה לפניך - תעשהו משיח? לכך נסתתם. מיד פתחה הארץ ואמרה לפניו: רבונו של עולם, אני אומרת לפניך שירה תחת צדיק זה, ועשהו משיח. פתחה ואמרה שירה לפניו שנאמר (ישעיהו כ"ד) מכנף הארץ זמרת שמענו צבי לצדיק וגו'. אמר שר העולם לפניו: רבונו של עולם, צביונו עשה לצדיק זה! - יצאה בת קול ואמרה: רזי לי רזי לי. אמר נביא: אוי לי, אוי לי, עד מתי? יצאה בת קול ואמרה: (ישעיהו כ"ד) בגדים בגדו ובגדו בגדים בגדו. ואמר רבא ואיתימא רבי יצחק: עד דאתו בזוזי ובזוזי דבזוזי.



Talmud Bavli, Traité Sanhédrin, page 94 a :

« Son rôle est d'agrandir l'empire, d'assurer une paix sans fin... ».

Rabbi Tanh'oum enseigne ce qu'a dit Bar Kapara à Tsipori : Pourquoi, la lettre mem dans un mot est ouverte, et celle-ci est fermée (dans le mot « lémarbé ») ?

Le Saint Béni Soit-Il voulut faire de Ezéchias, le Messie et de Sanh'ériv, Gog et Magog. L'attribut de rigueur dit devant Le Saint Béni Soit-Il : Maître du monde ! Le roi David qui a dit tant de chants et de louanges devant toi, tu ne l'as pas nommé Machia'h. Ezéchias, pour qui tu as fait combien de miracles et il n'a même pas dit un chant, tu veux le rendre Machia'h !?

C'est pour cela qu'elle (la lettre mem) s'est fermé.